

Antonio
VIVALDI

Magnificat

1. Version (RV 610):
Soli (SSAT), Coro (SATB)
2 Oboi, 2 Violini, Viola, Basso continuo
(Violoncello / Fagotto / Contrabbasso ed Organo)
2. Version (RV 611):
Soli (SA), Coro (SATB)
2 Violini, Viola, Basso continuo
(Violoncello / Fagotto / Contrabbasso ed Organo)

herausgegeben von / edited by
Günter Graulich

Stuttgarter Vivaldi-Ausgaben
Urtext

Klavierauszug · **XL** · Vocal score
Paul Horn



Carus 40.002/04

Inhalt

1. Version (RV 610)	
1. Magnificat (Tutti)	4
2. Et exultavit (Soprano, Alto, Tenore e Coro)	5
3. Et misericordia eius (Tutti)	8
4. Fecit potentiam (Tutti)	12
5. Depositus (Tutti)	14
6. Esurientes (Soprano 1, Soprano 2)	16
7. Suscepit Israel (Tutti)	18
8. Sicut locutus est (Soprano, Alto, Basso)	19
9. Gloria patri (Tutti)	22
2. Version (RV 611)	
1. Magnificat (Tutti)	4
2a. Et exultavit (Soprano)	27
2b. Quia respexit (Soprano)	31
2c. Quia fecit (Soprano)	34
3. Et misericordia eius (Tutti)	8
4. Fecit potentiam (Tutti)	12
5. Depositus (Tutti)	14
6a. Esurientes (Alto)	36
7. Suscepit Israel (Tutti)	18
8a. Sicut locutus est (Alto)	38
9. Gloria patri (Tutti)	22

Zu diesem Werk liegt folgendes Aufführungsmaterial vor:
Partitur (Carus 40.002),
Klavierauszug (Carus 40.002/03),
Klavierauszug XL im Großdruck (Carus 40.002/04),
Chorpartitur (Carus 40.002/05),
komplettes Orchestermaterial (Carus 40.002/19).

Zu diesem Werk ist **CARUS MUSIC**, die Chor-App, erhältlich.
Sie enthält die Noten, eine Einspielung des Werkes und einen
Coach zum Üben der eigenen Chorstimme.
www.carus-music.com

The following performance material is available for this work:
full score (Carus 40.002),
vocal score (Carus 40.002/03),
vocal score XL in large print (Carus 40.002/04),
choral score (Carus 40.002/05),
complete orchestral material (Carus 40.002/19).

For this work **CARUS MUSIC**, the choir app, is available.
In addition to the vocal score and a recording, the app offers
a coach which helps to learn the choral parts.
www.carus-music.com

Vorwort

Antonio Vivaldi (1678–1741) – hauptsächlich bekannt als der große Violinkünstler, Instrumental- und Opernkomponist der Bach-Zeit – hinterlässt, wie sich erst seit Erschließung der umfangreichen Bestände der Nationalbibliothek Turin herausgestellt hat, auch ein bedeutendes Repertoire geistlicher Musik. Sein Priesteramt und seine Stellung als langjähriger musikalischer Leiter am *Ospedale della Pietà*, einem großen Waisenhaus in Venedig, bringen ihm Verpflichtung und Anregung für ein vielseitiges kirchenmusikalisches Schaffen. Messen-Sätze und Oratorien, Psalmvertonungen und liturgische Gebrauchsstücke aller Art entstehen. Sie sind durchweg dem barocken vokal-instrumentalen Kantatenstil des 18. Jahrhunderts verpflichtet und zeigen einmal mehr Vivaldis hohe Meisterschaft im Entwurf prägnanter Satzformen und im Erfinden melodischer und harmonischer Ausdrucksthemen im Dienst einer bildhaften Textinterpretation.

Das *Magnificat I con Istrom:ti I Del Vivaldi*, wie der Originaltitel der autographen Partitur lautet, ist in mehreren Fassungen überliefert, die offensichtlich von verschiedenen Aufführungsgesgebenheiten herrühren. Die vermutlich früheste Fassung ist nur unvollständig überliefert (RV 610b, zw. 1713 und 1717). Sie sah zusätzlich Trompeten vor, entspricht sonst aber weitgehend der zweiten Fassung (RV 610; Ende 1720er Jahre). Im Autograph dieser Fassung sind unter der Continuo-Stimme Hinweise für eine doppelchörige Ausführung der Komposition eingetragen, vermutlich als Nachtrag (RV 610a). Während in diesen Fassungen die chorische Konzeption dominiert (kurze Solo-Sätze, stets als Ensemble), werden in der letzten Fassung (RV 611, 1739) die Texte *Et exultavit*, *Quia respexit*, *Quia fecit*, *Esurientes*, *Sicut locutus est* jeweils mit neuen und ausgedehnten Solo-Arien bedacht, die, wie aus der Handschrift hervorgeht, auf namentlich genannte Sängerinnen aus dem *Ospedale* zugeschnitten sind. Mit unserer Edition lassen sich alle vollständigen Fassungen realisieren: Der Haupttext folgt RV 610, die Austauschsätze von RV 611 sind im Anhang wiedergegeben und die Hinweise zur Doppelchörigkeit (RV 610a) sind ebenfalls in unsere Partitur eingeflossen.

Die Schulkonzerte des Waisenhauses erfreuten sich eines guten Rufs. Vivaldi nutzte sie oft, um seine Meisterschülerinnen vorzustellen. Auch beim *Magnificat* scheint ein solcher Fall vorzuliegen, indem er – in der letzten Version – fünf solistische Gelegenheiten schafft und dabei auf Stimmumfang, Begabung und technisches Können der Solistinnen Rücksicht nimmt.

Die Chorsätze des Werkes (*Magnificat*, *Et misericordia eius*, *Fecit potentiam*, *Depositus*, *Suscepit Israel* und *Gloria patri*) bleiben in beiden Fassungen unverändert. Es handelt sich um Sätze von geraffter Prägnanz, klarer Diktion und fesselnder Thematik. Hymnische Akkordik kennzeichnet die Textteile *Magnificat* (Nr. 1) und *Suscepit Israel* (Nr. 7). Die nach alter Tradition zu besonderer Dramatik verpflichtenden Verse *Fecit potentiam* (Nr. 4) und *Depositus* (Nr. 5) werden durch schlagkräftige Instrumentation bzw. durch einen kühnen Unisono-Satz dargestellt. Das abschließende *Gloria patri* (Nr. 9) greift geschickt auf den Werkanfang zurück und mündet in die „obligatorische“ Schlussfuge.

Paul Horn 1978 (Uwe Wolf 2020)

Foreword

Not until the comprehensive manuscripts of the Turin National Library was examined was it possible to learn that Antonio Vivaldi – previously known chiefly as a great violinist-composer of operatic and instrumental music of Bach's period – also left behind a substantial repertory of sacred music. His office as a priest and his long years as musical director of the *Ospedale della Pietà* (a large orphanage in Venice) both occasioned and inspired him to compose church music in large variety: movements of masses, oratorios, psalm settings and liturgical music of every sort. All of them were patterned in the Baroque (vocal and instrumental) style of the eighteenth century and display again and again Vivaldi's masterly skill in drawing up sententious formal structures and in inventing expressive melodies and harmonies for descriptive interpretation of their texts.

The *Magnificat I con Istrom:ti I Del Vivaldi*, as the original title of the autograph score reads, has survived in several versions which clearly originate from different performance circumstances. The probably earliest version is extant only incompletely (RV 610b, between 1713 and 1717). It included additional trumpets, but otherwise largely corresponds to the second version (RV 610; late 1720s). In the autograph of this version, indications for a double-choir performance of the composition are notated under the continuo part, presumably added later (RV 610a). While in these versions the choral conception dominates (short solo movements, always performed in ensemble), in the last version (RV 611, 1739) the texts *Et exultavit*, *Quia respexit*, *Quia fecit*, *Esurientes*, and *Sicut locutus est* are each set in new and substantial solo arias, which, as the manuscript indicates, were composed for specifically named singers from the *Ospedale*. With our edition, all the complete versions can be realized: The main text follows RV 610, the replacement movements of RV 611 are reproduced in the appendix and the indications for double choir (RV 610a) are also included in the score.

The school concerts of the orphanage had a good reputation. Vivaldi frequently used them to present girls in his master class. The *Magnificat* also seems to be one such case; for the final version he created five solo parts that give consideration to the vocal range, the talent and the technical proficiency of the young soloists.

The choral numbers of the work (*Magnificat*, *Et misericordia eius*, *Fecit potentiam*, *Deposuit*, *Suscepit Israel* and *Gloria patri*) remain the same in both versions and display pregnant terseness, clear diction and fascinating themes. Hymn-like chords characterize the text portions of *Magnificat* (No. 1) and *Suscepit Israel* (No. 7) while the verses *Fecit potentiam* (No. 4) and *Deposuit* (No. 5), which, according to long tradition required especially dramatic treatment, are depicted through powerfully striking instrumentation and bold unison writing. The concluding *Gloria patri* (No. 9) adroitly goes back to the opening material of the work and ends with the "obligatory" closing fugue.

Paul Horn 1978 (Uwe Wolf 2020)
English translation: E. D. Echols and Gudrun Kosviner

Préface

Antonio Vivaldi (1678–1741) est connu principalement comme le grand artiste du violon, compositeur de musique instrumentale et d'opéras de l'époque de Bach. Ce n'est que depuis l'ouverture des volumineux inventaires de la Bibliothèque Nationale de Turin que l'on découvre qu'il a laissé aussi un important répertoire de musique sacrée. Son sacerdoce et sa place, durant de longues années, de directeur musical de l'*Ospedale della Pietà*, un grand orphelinat de Venise, lui imposèrent l'obligation et l'impulsion de créer un répertoire fort diversifié de musique sacrée. Il en résulte des mouvements de messes et des oratorios, des psaumes et toutes sortes de pièces destinées à des occasions liturgiques particulières. Ces œuvres suivent toujours le style baroque vocal et instrumental des cantates du XVIII^e siècle ; elles montrent une fois de plus la grande maîtrise de Vivaldi dans l'élaboration de formes de compositions puissantes, et dans l'invention de thèmes expressifs mélodiques et harmoniques, techniques qu'il met au service d'une interprétation très imagée des textes.

Le *Magnificat I con Istrom:ti I Del Vivaldi*, tel que l'indique le titre original de la partition autographe, existe dans plusieurs versions manifestement issues de différents contextes de représentation. La version probablement la plus ancienne n'a été conservée qu'à l'état fragmentaire (RV 610b, entre 1713 et 1717). Elle prévoyait en plus l'intervention de trompettes mais se conforme par ailleurs dans l'ensemble à la deuxième version (RV 610 ; fin des années 1720). L'autographe de cette version comporte en-dessous de la partie de continuo des mentions en vue d'une exécution à double chœur de la composition, probablement à titre complémentaire (RV 610a). Tandis que la conception chorale domine dans ces versions (brefs mouvements solistes, toujours en ensemble), les textes *Et exultavit*, *Quia respexit*, *Quia fecit*, *Esurientes*, *Sicut locutus est* font tous l'objet dans la dernière version (RV 611, 1739) de nouveaux airs solistes d'envergure qui, comme il ressort du manuscrit, furent composés sur mesure pour des interprètes vocales de l'*Ospedale* nommément désignées. Notre édition permet de réaliser toutes les versions intégrales : le texte principal suit RV 610, les mouvements alternatifs de RV 611 sont rendus dans l'annexe et les remarques concernant le double chœur (RV 610a) ont elles aussi été intégrées dans notre partition.

Les concerts d'école de l'orphelinat jouissaient d'une bonne réputation. Vivaldi les utilisait souvent pour présenter ses meilleures élèves. Il semble que cela soit le cas pour la dernière version du *Magnificat* : il y fait intervenir cinq solistes, en tenant compte de leur tessiture, de leur talent et de leurs possibilités techniques.

Les parties chorales de l'œuvre (*Magnificat*, *Et misericordia eius*, *Fecit potentiam*, *Deposuit*, *Suscepit Israel* et *Gloria patri*) sont identiques dans les deux versions. Il s'agit de pièces enlevées vivement, d'une diction claire et d'une thématique captivante. Une technique hymnique des accords caractérise les textes *Magnificat* (n° 1) et *Suscepit Israel* (n° 7). Les versets *Fecit potentiam* (n° 4) et *Deposuit* (n° 5), obéissant à l'ancienne tradition d'une dramatique particulière, sont présentés dans une instrumentation puissante, respectivement avec une audacieuse partie à l'unisson. Le *Gloria patri* final (n° 9) reprend adroitement le début de l'œuvre, et débouche sur l'« obligatoire » fugue finale.

Paul Horn 1978 (Uwe Wolf 2020)
Traduction française: François Brulhart et Sylvie Coquillat

Magnificat

1. Version (RV 610)

Antonio Vivaldi

1678–1741

Klavierauszug: Paul Horn (1922–2016)

1. Magnificat

Adagio

Soprano

Ma - gni - fi - cat a - ni-ma me - a Do - mi-num, ma - gni - fi - cat a - ni-ma
Tru - ly my soul ev - er shall praise the Lord my God, tru - ly my soul ev - er shall

Alto

Ma - gni - fi - cat a - ni-ma me - a Do - mi-num, ma - gni - fi - cat a - ni -
Tru - ly my soul ev - er shall praise the Lord my God, tru - ly my soul ev - er

Tenore

Ma - gni - fi - cat a - ni-ma me - a Do - mi-num, ma - gni - fi - ca^t
Tru - ly my soul ev - er shall praise the Lord my God, tru - ly my s

Basso

Ma - gni - fi - cat a - ni-ma me - a Do - mi - num, ma -

Tru - ly my soul ev - er shall praise the Lord my God,

Adagio

Vl, Ob

(Oboi)
Violini I, II
Viola
Basso continuo

me - a Do - mi - num.
praise the Lord my God.

- ma - me - a Do - mi - num.
shall praise the Lord my God.

- ma - me - a Do - mi - num.
shall praise the Lord my God.

ni - ma Do - mi - num.
er shall praise the Lord my God.

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

On CL with Estonian Philharmonic Chamber Choir, conducted by Tõnu Kaljuste (Carus 83.325).

Aufführungsdauer / Duration: ca. 15 min.

© 1992 by Carus-Verlag, Stuttgart – Auflage / Printing 2020 – CV 40.002/04

Vervielfältigungen jeglicher Art sind gesetzlich verboten./Any unauthorized reproduction is prohibited by law.

Alle Rechte vorbehalten / All rights reserved / Printed in Germany / www.carus-verlag.com

Urtext

edited by Günter Graulich
English version by Jean Lunn

2. Et exultavit

Allegro

6 Soprano solo

Et ex-sul-ta-vit spi-ri-tus
And now my spir-it al-so is

Bc

10 me-us in De-o sa-lu-ta-
joy-ful in God who is my Sav-

ri,
-iour,

Quality may be reduced • Carus-Verlag

15 in De-o sa-lu-t
in God who is my

d.

Bc

Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

19 Ausgabequalität gegenüber

Qui-a re-spe-xit hu-mi-li
He has re-gard-ed the low-ly

Bc

Tutti

o - mnes,
all men,

ec - ce e - nim ex hoc be a - tam, be - a - tam me di - cent o - mnes, o - mnes ge -
lo, from hence-forth all men shall call me, shall call me most blest in all, in all gen - er.

Tutti

o - mnes,
all men,

o - mnes,
all men,

VI.

Solo

ne - ra - ti - o -

ne - on

o - mnes ge -
all men in

Bc

VI.

Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

Original evtl. gemindert • Ausgabequalität gegenüber

men in all gen - er - a - - tions.

men, o - mnes ge - ne - ra - ti - o - - nes.

men, o - mnes ge - ne - ra - ti - o - - nes.

all men, o - mnes ge - ne - ra - ti - o - - nes.

all men, o - mnes ge - ne - ra - ti - o - - nes.

VI.

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

37 Tenore solo

Qui - a fe - cit mi - hi ma - gna qui pot - ens
And for me he that is might - y has done great

Bc

41

est, et san - ctum no - men, et san - ctum no -
things; his name is ho - ly, his name is ho -

44

men, et sa - his en, no - men e -
ly, VI ly, ho - ly al -

48

ius, et san - men, san - ctum no - men e - ius.
ways, his name is ho - ly al - ways.

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

3. Et misericordia eius

Andante molto

Coro

Andante molto VI

4

7

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

Evaluation Copy - Quality may be reduced

Carus-Verlag

Et mi - se - ri - cor - di - a e - ius a pro -
And his lov - ing - kind - ness and mer - cy are of
- ne - di - a e - ius a pro -
ness and mer - cy are of

ge - ni - old anc - di - a e - ius a pro - ge - ni - e in pro -
- ness and mer - cy are of old and shall be e -
a pro - ge - ni - e in pro -
are of old and shall be e -

Et mi - se - ri - cor - di - a e - ius a pro - ge - ni - e in pro -
And his lov - ing - kind - ness and mer - cy are of old and shall be e -

ge - ni - es ti - men - ti - bus

ter - nal - ly on all men that

ge-ni-es ti-men - - - men that fear, all men that bus, ti-men - - -
 ter-nal-ly on all men that fear, all men that fear, on all

ge-ni-es ti-men - - - men that fear, ti-men - - - men that fear, ti-men - - -
 ter-nal-ly on all men that fear, on all

ge-ni-es, et mi-se-ri-cor-di-a e-i-us a pro-ge-ni-e in pro-
 ter-nal-ly, and his lov-ing-kind ness and mer-cy are of old and shall be e -

et mi-se-ri-cor-di-a e-i-us a pro-ge-ni-e in pro-
 and his lov-ing-kind ness and mer-cy are of old and shall be e -

ti-men - - - are on

- ti-bus e um, et mi-se-ri-cor di-a e - - - - -
 men that fear him, and his lov-ing-kind ness and

- ti-bus e um, et mi-se-ri-cor di-a e - - - - -
 men that fear him, and his lov-ing-kind ness and

ge-ni-es et mi-se-ri-cor di-a e - - - - -
 ter-nal-ly, and his lov-ing-kind

all - ti-bus e um, a re ni-es, et mi-se-ri - - - - -
 men that fear him, a re ni-es, et mi-se-ri

men - ti-bus a pro-ge-ni-es, a pro-ge-ni-e in pro-ge-ni-es ti - - - - -
 all men that fe ter-nal-ly, are of old and shall be e - ter-nal-ly on

ne - ni-e in pro-ge-ni-es, a pro-ge-ni-e in pro-ge-ni-es ti - - - - -
 m. and shall be e - ter-nal-ly, are of old and shall be e - ter-nal-ly on

pro-ge-ni-e in pro-ge-ni-es, a pro-ge-ni-e in pro-ge-ni-es ti - - - - -
 are of old and shall be e - ter-nal-ly, are of old and shall be e - ter-nal-ly on

e-i-us a pro-ge-ni-e in pro-ge-ni-es, a pro-ge-ni-e in pro-ge-ni-es
 mer-cy are of old and shall be e - ter-nal-ly, are of old and shall be e - ter-nal-ly

men - - - - - ti - bus
all men that
men - - - - - ti - bus e - um,
all men that fear him,
men - - - - - ti - bus
all men that
men - - - - - ti - bus
all men that
men - - - - - ti - bus
all men that

e - um, et mi - se - ri - cor - di - a e - ius a pro - ge - ni - pl -
fear him, and his lov - ing - kind - ness and mer - cy are of old o -
et mi - se - ri - cor - di - a e - ius a pr -
and his lov - ing - kind - ness and mer - cy are
e - um, et mi - se - ri -
fear him, and his lov - ing -
e - um, et mi - se - ri -
fear him, and his lov - ing -
e - um, et mi - se - ri -
fear him, and his lov - ing -
e - um, et mi - se - ri -
fear him, and his lov - ing -
e - um, et mi - se - ri -
fear him, and his lov - ing -

men - - - - - am, a pro - ge - ni - e in pro - ge - ni - es, et mi - se - ri -
all and are of old and shall be e - ter - nal - ly, and his lov - ing -
h. a e - ius, et mi - se - ri - cor -
and mer - cy, and his lov - ing - kind -
di - a e - ius a pro - ge - ni - e in pro - ge - ni - es ti - men -
ness and mer - cy are of old and shall be e - ter - nal - ly, on all
cor - di - a e - ius a pro - ge - ni - e in pro -
ing - kind - ness and mer - cy are of old and shall be e

cor - di - a e - ius a pro - ge - ni - e in pro - ge - ni - es ti - men -
 kind ness and mer - cy are of old and shall be e - ter - nal - ly on all
 di - a e - ius ti - men - - - - -
 ness and mer - cy are on - - - - -
 men ti - bus, a pro - ge - ni - e in pro - ge - ni - es, et mi - se - ri - cor -
 that fear, are of old and shall be e - ter - nal - ly, and his lov - ing - kind -
 men that fear, e - um, et mi - se - ri - cor -
 him, and his lov - ing - kind -

ti - bus, that fear, ti - men - on all
 ti - men - on - - - - -
 di - a e - ius ti - men - on - - - - -
 ness and mer - cy are on - - - - -
 di - a e - ius, di - a ti - men -
 ness and mer - cy, ness is on all
 a.

Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

ti - bus, that fear, ti - bus e - um.
 ti - bus e - um.
 as, ti - men - - - - -
 fear, on all - - - - -
 ti - bus e - um.
 ti - bus, ti - men - - - - -
 that fear, on all - - - - -
 ti - bus e - um.
 men tha

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

PRO

4. Fecit potentiam

Presto

Fe - cit pot showed en - strength - ti - am,
He has has showed en - strength - ti - am,
He has has showed en - strength - ti - am,
He has has showed en - strength - ti - am,

Presto VI

5

en - strength chi - o su o: di -
bra arms strong and su might o: and sper scat - sit tered su -
in with bra arms chi - o su o: di - sper scat - sit tered su -
am us with bra arms chi - o su o: a

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

sper - sit - per - bos, di - sper - sit - per - bos
 scat - tered - proud - ones, and - scat - tered - proud - ones
 per - bos, di - sper - sit - per - bos, su - per - bos
 proud - ones, and - scat - tered - proud - ones, the - proud - ones
 per - bos, di - sper - sit - per - bos, su - per - bos
 proud - ones, and - scat - tered - proud - ones, the - proud - ones

men - te cor - dis su - i.
 in their hearts' de vi
 men - te cor - dis su -
 in their hearts' de vi
 men - te cor - dis sl
 in their hearts' de vi

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

5. Deposuit

Allegro

De - po - su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the might - y from thrones in high se - de et ex - al -
De - po - su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the might - y from thrones in high se - de et ex - al -
De - po - su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the might - y from thrones in high se - de et ex - al -
De - po - su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the might - y from thrones in high se - de et ex - al -
De - po - su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the might - y from thrones in high se - de et ex - al -
Allegro
VI, Bassi tutti unisoni

ta - alt - hu - mi - all the
ta - alt - vit hu - mi - ed all the
ta - alt - vit hu - mi - ed all the
ta - alt - vit hu - mi - ed all the
ta - alt - vit hu - mi - ed all the
ta - alt - vit hu - mi - ed all the
ta - alt - vit hu - mi - ed all the
les. meek. De - po-su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
Original evtl. gemindert He has put down the might - y from thrones in high
les. meek. De - po-su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the might - y from thrones in high
les. meek. De - po-su - it pot - en - tes, pot - en - tes de
He has put down the - - - in high
les. meek. De - po-su - it po
He has put down the - - - in high

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

Evaluation Copy - Quality may be reduced

se - de et ex - al ta
plac - es and has ex alt

se - de et ex - al ta
plac - es and has ex alt

se - de et ex - al ta
plac - es and has ex alt

se - de et ex - al ta
plac - es and has ex alt

se - de et ex - al ta
plac - es and has ex alt

vit ed hu - mi - les,
all the mee'

vit ed hu - mi - les,
all the mee'

vit ed hu all

al ex b b

et ex - al ta
and has ex alt

vit ed hu - mi - les
all the mee'

vit ed hu all

Original evtl. gemindert

Ausgabequalität gegenüber

ss. neek.

6. Esurientes

Allegro

Soprano 1

E - su - ri - en - tes im-ple-vit bo -
Be-hold, the hun - gry he fills with good -

Allegro

Bc

5

nis things, et and di - vi - t'
E - su - ri - en - tes im - ple - vit bo - nis, et and
Be - hold, the hun - gry he fills with good ___ things, and

8

mi - sit in - a - miss - es all emp -
mi - sit in - a - miss - es all emp -
miss - es all emp -

11

nes, di - mi-sit in - a - nes. dis - miss - es all emp - ty,
nes, di - mi-sit in - a - nes. dis - miss - es all emp - ty,
nes, di - mi-sit in - a - nes. dis - miss - es all emp - ty,

bo - nis,
good things,

im - ple - vit bo - nis
he fills with good things,

E - su - ri - en - tes im - ple - vit - bo - nis, im - ple - vit bo - nis et di - vi - tes di -
be - hold, the hun - gry he fills with good things, he fills with good things, and rich men he dis -

di - vi - tes di - mi - sit, et di - vi - tes di - mi - sit in - a -
rich men he dis - miss - es, and rich men he dis - miss - es all a - emp -

mi - sit, et di - vi - tes di - mi - sit, di - mi - sit in - a -
miss - es, and rich men he dis - miss - es, dis - miss - es all a - emp -

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

r et di - vi - tes di - mi - sit in - a - nes, in - a -
and rich men he dis - miss - es all a - emp - ty, all a - emp -

vi - tes di - mi - sit in - a -
rich men he dis - miss - es all a - emp -

nes, ty, di - mi - sit in - a - nes.
nes, ty, dis - miss - es all emp - ty.

7. Suscepit Israel

Largo

Su - sce - pit Is - ra - el pu - e - rum su - um re - cor -
He ran-soms Is - ra - el who is his serv - ant, in re -

Su - sce - pit Is - ra - el pu - e - rum su - um re - cor - da
He ran-soms Is - ra - el who is his serv - ant, in re - mer

Su - sce - pit Is - ra - el pu - e - rum su - um re
He ran-soms Is - ra - el who is his serv - ant,

Su - sce - pit Is - ra - el pu - e - rum su - um re - cor - da - tus mi -
He ran-soms Is - ra - el who is his serv - ant, in re - mem - mem-brance of

Su - sce - pit Is - ra - el pu - e - rum su - um re - cor - da - tus
He ran-soms Is - ra - el who is his serv - ant, in re - mem - brance

Allegro

Carus-Verlag

Evaluation Copy - Quality may be reduced

Largo VI, Ob

7

da - tus mi -
mem - brance o'

mi - se - mi - se -
of hi - of

Original evtl. gemindert

Adagio

di - ae, mi - se - ri - cor - di - ae su - ae.
ci - ful, of his most mer - ci - ful kind - ness.

di - ae, mi - se - ri - cor - di - ae su - ae.
ci - ful, of his most mer - ci - ful kind - ness.

di - ae, mi - se - ri - cor - di - ae su - ae.
ci - ful, of his most mer - ci - ful kind - ness.

di - ae, mi - se - ri - cor - di - ae su - ae.
ci - ful, of his most mer - ci - ful kind - ness.

Adagi

Ausgabequalität gegenüber

ze. zss.

8. Sicut locutus est

Allegro ma poco

Oboi

Ob

VI

+O' Carus-Verlag

Quality may be reduced • Evaluation Copy -

11

Soprano

Alto

Bass

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

est once ad pa-tres no-stros, A-bra-ham et
ad pa-tres no-stros, A-bra-ham et se-mi-ni e-ius in
fore fa-thers, A-bra-ham and all of his chil-dren for
A-bra-ham and

Bc

14

17

se - mi-ni e - ius in sae - cu - la, in sae - cu -
all of his chil-dren for ev er-more, for ev - er

sae - cu - la, in sae - cu -
ev er more, for ev - er

se - mi-ni e - ius in sae - cu - la, in sae - cu -
all of his chil-dren for ev er-more, for ev - er

21

la.
more,

la.
more,

la.
more,

Vl, Ob

Bc

Quality may be reduced • Carus-Verlag

25

bra-ham et se - mi-ni e - ius in sae - cu - la, A - bra-ham et
bra-ham and all of his chil-dren for ev er-more, A - bra-ham and

est ad pa-tres no - stros, A - bra-ham et se - mi-ni e - ius in
once to our fore - fa - thers, A - bra-ham and all of his chil-dren for

A - bra-ham et se - mi-ni e - ius in sae - et
A - bra-ham and all of his chil-dren for ev ind

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

se-mi-ni e - ius in sae -
all of his chil-dren for ev -

sae -
ev -

se-mi-ni e - ius in sae -
all of his chil-dren for ev -

cu-la,
er-more,

A - bra-ham,
A - bra-ham,

A - bra-ham
A - bra-ham

cu-la,
er-more,

A - bra-ham,
A - bra-ham,

cu-la,
er-more,

A - bra-ham,
A - bra-ham,

Ob

VI

Bc

sae - cu - la.
ev - er-more.

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

„Ob“

9. Gloria Patri

Largo

Glo - ri - a Pa - tri, Glo - ri - a Fi - li - o, et Spi - ri - tu - i San -
 Glo - ry to God the Fa - ther, and to the Son, and to the Ho-ly Spir -
 Glo - ri - a Pa - tri, Glo - ri - a Fi - li - o, et Spi - ri - tu - i San -
 Glo - ry to God the Fa - ther, and to the Son, and to the Ho-ly Spir -
 Glo - ri - a Pa - tri, Glo - ri - a Fi - li - o, et Spi - ri - tu - i San -
 Glo - ry to God the Fa - ther, and to the Son, and to the Ho-ly Spir -
 Glo - ri - a Pa - tri, Glo - ri - a Fi - li - o, et Spi - ri - tu - i San -
 Glo - ry to God the Fa - ther, and to the Son, and to the Ho-ly Spir -
 Largo
 Vl, Ob

4
 cto, it,
 cto, it,
 cto, it,
 Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

8 Andante

8 sic - ut e - rat in the prin - ci - pi - o, et nunc, et sem - per, et in
as it was in the be - gin - ning, and is now, and shall be, in e -
sic - ut e - rat in the prin - ci - pi - o, et nunc, et sem - per, et in
as it was in the be - gin - ning, and is now, and shall be, in e -
sic - ut e - rat in the prin - ci - pi - o, et nunc, et sem - per, et in
as it was in the be - gin - ning, and is now, and shall be, in e -
sic - ut e - rat in the prin - ci - pi - o, et nunc, et sem - per, et in
as it was in the be - gin - ning, and is now, and shall be, in e -
Andante

12

Allegro

12 sae - cu - la sae - cu - lo - rum.
ter - ni - ty and for ev - er.
sae - cu - la sae - cu - lo - rum. A -
ter - ni - ty and for ev - er. A -
sae - cu - la sae - cu - lo - rum, et in sae - r -
ter - ni - ty and for ev - er, in e - ter -
sae - cu - la sae - cu - lo - rum, A -
ter - ni - ty and for ev - er, Allegro

15

15 A -
A -
men, sa - men, ar
r - cu - lo - rum. A - men, a -
cu - lo - rum, sae - cu - lo - rum, sae - cu - lo -
ni - ty and for ev - er, and for ev - er, and for ev -
Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

A musical score page featuring four staves of music. The top staff shows a bass clef, a key signature of one sharp, and a common time signature. It includes dynamic markings like 'mf' and 'p'. The second staff shows a treble clef, a key signature of one sharp, and a common time signature. It includes dynamic markings like 'b' (bass) and 'p'. The third staff shows a bass clef, a key signature of one sharp, and a common time signature. The fourth staff shows a treble clef, a key signature of one sharp, and a common time signature. Measures 1-4 are shown on the first three staves, with measure 4 ending on a fermata. The page number '1' is at the bottom right.

A musical score page showing two measures of music. The key signature is B-flat major (two flats). Measure 11 starts with a bass note followed by a treble note. Measure 12 begins with a bass note, followed by a treble note, then a bass note, and finally a treble note. The music is written on five-line staves.

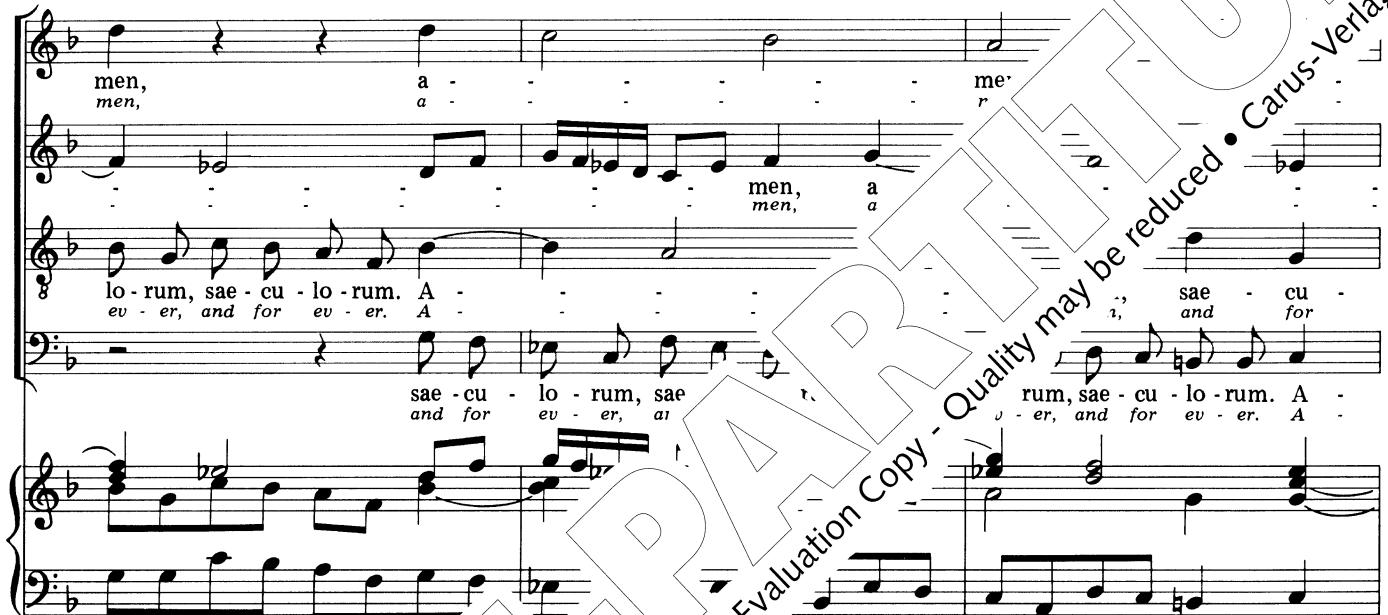
The image shows two staves of musical notation. The top staff uses a soprano C-clef and has a key signature of one sharp. It consists of six measures, each starting with a quarter note. The lyrics are: 'rum,' (measures 1-2), 'sae' (measure 3), a short pause (measure 4), 'cu' (measure 5), 'lo' (measure 6). The bottom staff uses an alto F-clef and has a key signature of one sharp. It also consists of six measures, each starting with a quarter note. The lyrics are: 'er,' (measures 1-2), 'and' (measure 3), a short pause (measure 4), 'for' (measure 5), 'ev' (measure 6). The notes are primarily eighth notes, with some sixteenth-note patterns and rests.

Musical notation for the first section of the song 'Sae-er, Sae-er'. The lyrics are: 'rum, sae - cu - lo - rum, sae - cu - er, and for ev - er, and for'. The music consists of a single melodic line with various note heads and rests, primarily eighth and sixteenth notes, set against a background of vertical bar lines.

A musical score page featuring two staves. The top staff shows a melodic line with a fermata over the second note, followed by a rest and another note. The lyrics "and for ever," are written below the notes. The bottom staff begins with a fermata over a note, followed by the lyrics "men," with "men" written below it in a smaller font. The page also includes decorative horizontal lines and a stylized illustration of an open book at the bottom.

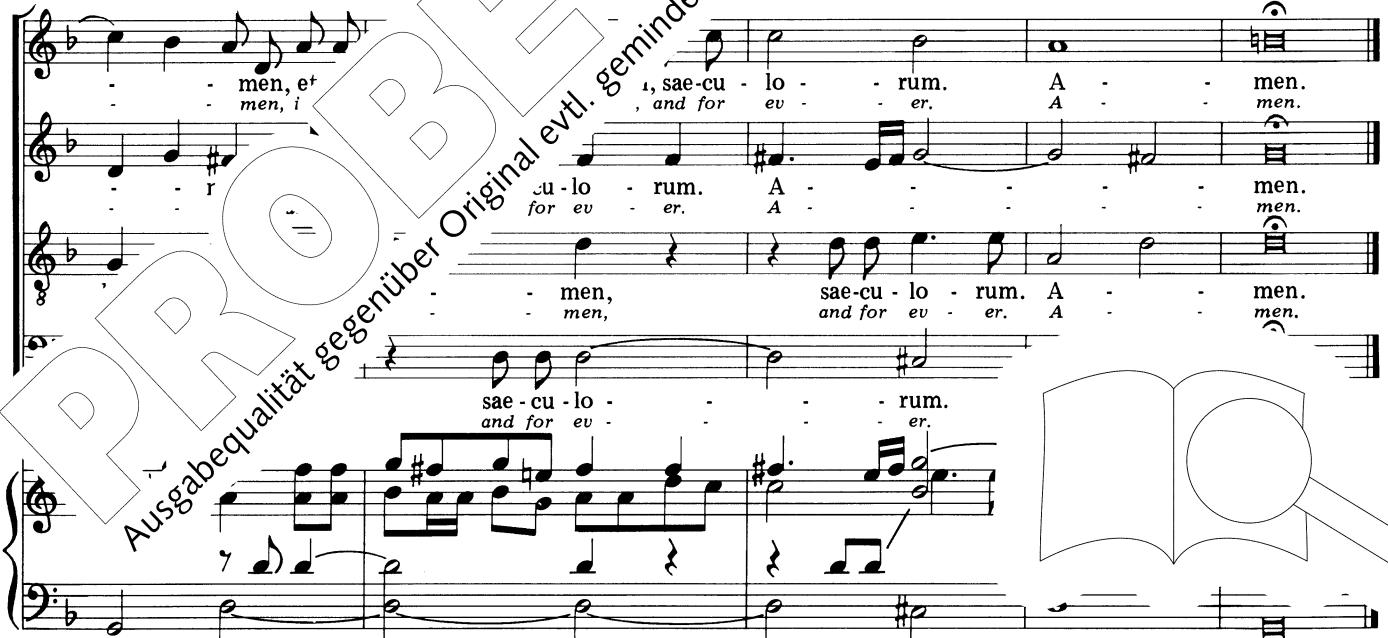
lo - rum. A - - - men, sae - cu - lo - rum, sae - cu - lo - rum, sae - cu - lo - rum. A - - -
 ev - er. A - - - men, and for ev - er, and for ev - er, and for ev - er. A - - -
 sae - cu - lo - rum, sae - cu - lo - rum. A - - - men, a - - -
 and for ev - er, and for ev - er. A - - - men, a - - -
 sae - cu - lo - rum. A - - - men, sae - cu - lo - rum. A - - - men, sae - cu -
 and for ev - er. A - - - men, and for ev - er. A - - - men,
 sae - cu - lo - rum, sae - cu - lo - rum. A - - - men,



men, a - - - me -
 men, a - - - men, a - - -
 lo - rum, sae - cu - lo - rum. A - - - sae - cu -
 ev - er, and for ev - er. A - - - for
 sae - cu - lo - rum, sae - cu - lo - rum. A - - - rum, sae - cu - lo - rum. A - - -


men, e - - - men, i - - - men, e - - - men.
 men, i - - - men, e - - - men, i - - - men.
 , sae - cu - lo - rum. A - - - men.
 , and for ev - er. A - - - men.
 cu - lo - rum. A - - - men.
 for ev - er. A - - - men.
 men, sae - cu - lo - rum. A - - - men.
 men, and for ev - er. A - - - men.
 sae - cu - lo - rum. A - - - men.
 and for ev - er. A - - - men.

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert





Magnificat

2. Version (RV 611)

page

1. Magnificat	- - - - -	4
2a. Et exsultavit	- - - - -	27
2b. Quia respexit	- - - - -	31
2c. Quia fecit	- - - - -	34
3. Et misericordia eius	- - - - -	8
4. Fecit potentiam	- - - - -	12
5. Deposuit	- - - - -	14
6a. Esurientes	- - - - -	36
7. Suscepit Israel	- - - - -	18
8a. Sicut locutus est	- - - - -	38
9. Gloria Patri	- - - - -	22

2a. Et exsultavit

Allegro

Soprano

Archl

This system shows the beginning of the piece. The soprano part starts with a rest, followed by a dynamic instruction 'tr'. The bassoon (Bc) and strings provide harmonic support. The vocal line begins with a melodic line consisting of eighth and sixteenth notes.

5

The vocal line continues with a series of eighth and sixteenth-note patterns. The bassoon (Bc) provides harmonic support throughout the section.

10

The vocal line includes lyrics: 'sul - ta - spir - it'. The bassoon (Bc) plays a prominent role, marked with 'p' (piano). The vocal line concludes with a dynamic instruction 'tr'.

15

me - - us, spi - ri - tus - me - - us in De - o - sa - lu -
joy - ful, al so is joy ful in God, in God my

19

ta - help

24

ri me o,
and Sav iour,
help

29

34

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

PROB

Et ex - sul - ta - vit spi - ri - tus -
And now my spir - it al so -

Bc *p*

Arch tr

me - us in De - o - sa - lu - ta -
joy - ful in God, in God my help -

tr

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

et ex - sul - ta - vit spi -
and now my spir - it al

62

me - us in De - o, in De - o, in De - o sa - lu -
joy - ful, joy - ful, joy - ful, in God, in God my

66

ta - help

70

in Sav iour, sa - lu - God my

75

ta - help

Adagio *ri me o.*
and Sav iour.

80

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

2b. Quia respexit

Andante molto

Soprano

Musical score for soprano part, measures 1-4. The score consists of three staves. The top staff is treble clef, 3/4 time, key signature one flat. The middle staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. The bottom staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. Measure 1: Treble staff has a whole rest. Bass staff has a whole note. Measure 2: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 3: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 4: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs.

5

Musical score for soprano part, measures 5-8. The score consists of three staves. The top staff is treble clef, 3/4 time, key signature one sharp. The middle staff is bass clef, 3/4 time, key signature one sharp. The bottom staff is bass clef, 3/4 time, key signature one sharp. Measure 5: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 6: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 7: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 8: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs.

9

Musical score for soprano part, measures 9-12. The score consists of three staves. The top staff is treble clef, 3/4 time, key signature one flat. The middle staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. The bottom staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. Measure 9: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 10: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 11: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 12: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs.

13

Musical score for soprano part, measures 13-16. The score consists of three staves. The top staff is treble clef, 3/4 time, key signature one flat. The middle staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. The bottom staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. Measure 13: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 14: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 15: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 16: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs.

17

Musical score for soprano part, measures 17-20. The score consists of three staves. The top staff is treble clef, 3/4 time, key signature one flat. The middle staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. The bottom staff is bass clef, 3/4 time, key signature one flat. Measure 17: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 18: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 19: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Measure 20: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs.

21

21

a

25

25

29

29

nes, ge - ne - ra
tions, all gen - er

• Carus-Verlag

33

33

Qui - a re - spe - xit
He has re - gard - ed

• Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

37

37

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert

ta - tem - an - cil - la
sta - tion of his ha

• Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

41

45

49

53

58

PRO - Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

PRO - Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

PRO - Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

PRO - Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

2c. Quia fecit

Andante e sempre tutti piano

Soprano

Musical score for soprano and archi. The soprano part consists of two staves: a treble clef staff and a bass clef staff. The archi part consists of two staves: a treble clef staff and a bass clef staff. The music is in 2/4 time, key signature is B-flat major (two flats). The soprano and archi parts play eighth-note patterns.

Musical score for soprano and archi. The soprano and archi parts continue their eighth-note patterns. Measure 6 starts with a rest followed by eighth-note patterns. The archi part includes dynamic markings 'tr' (trill) over several notes.

Musical score for soprano and archi. The soprano and archi parts continue their eighth-note patterns. Measure 12 starts with a rest followed by eighth-note patterns. The soprano part includes lyrics: 'Qui-a fe - cit mi - hi ma-gna qui pot'. The archi part includes dynamic 'p' (piano).

Musical score for soprano and archi. The soprano and archi parts continue their eighth-note patterns. Measure 18 starts with a rest followed by eighth-note patterns. The soprano part includes lyrics: 'no ho - men, san - ctum, san - ctum no - men'. The archi part includes dynamic 'tr' (trill) over several notes.

Musical score for soprano and archi. The soprano and archi parts continue their eighth-note patterns. Measure 23 starts with a rest followed by eighth-note patterns. The soprano part includes lyrics: 'ius, et san-ctum no - men e - ius.' The archi part includes dynamic 'f' (forte) over several notes.

fe - cit mi - hi ma - gna qui pot - ens est _ et _ san - ctum, san - ctum no -
 me he that is might - y has done great things; his name, his name is ho -

P

men, et san - etum no -
 ly, his name is ho -

PRO

men e - ius, et
 ly al - ways, his

PRO

sau

Carus-Verlag

men e -
 ly al -

PRO

Evaluation Copy - Quality may be reduced.

Original evtl. gemindert

san - ctum no - men, no - men e - ius.
 name is ho - ly, ho - ly al - ways.

PRO

Ausgabequalität gegenüber

see page 8-15

6a. Esurientes

Allegro

Alto

5

E-su - ri - en - tes im
Tru - ly the hun - gr y with

9

bo - nis et di - vi - tes di - mi - sit,
good things, and rich men he dis - miss - es,
di - mi -
dis - miss

12

ty, et di - vi - tes di - mi - sit, di -
and rich men he dis - miss - es, dis -

15

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy • Quality may be reduced • Carus-Verlag

Alto

Archi

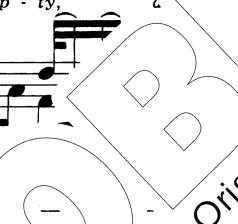
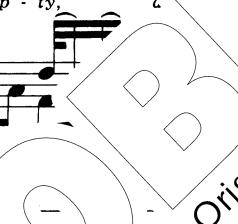
e - su - ri-en-tes im - ple - vit bo - nis et di - vi - tes di - mi - sit, et di - vi - tes di - mi - sit, di -
tru-ly the hun - gry he fills — with good things, and rich men he dis - miss - es, and rich men he dis - miss - es, di -

mi - sit in - a - nes, et di - vi - tes di - mi - sit in - a -
miss - es all emp - ty, and rich men he dis - miss - es all emp -

di - vi - tes di -
and rich men he dis -

mi - sit in - a - nes, di - mi - sit in - a - nes, in -
miss - es all emp - ty, dis - miss - es all emp - ty, all

nes, in - a - nes.
ty, all emp - ty.

8a. Sicut locutus est

Andante. Sempre tutti piano

Alto

Musical score for alto and strings. The alto part is in soprano clef, 2/4 time, key signature one flat. The strings (Archi) provide harmonic support. Measure 1: Alto rests, strings play eighth-note chords. Measure 2: Alto enters with eighth-note pairs, strings play eighth-note chords. Measure 3: Similar pattern. Measure 4: Alto has eighth-note pairs, strings play eighth-note chords. Dynamic: *tr* (trill).

Musical score for alto and strings. The alto part is in soprano clef, 2/4 time, key signature one flat. The strings provide harmonic support. Measure 5: Alto rests. Measures 6-8: Alto enters with eighth-note pairs, strings play eighth-note chords. Dynamic: *tr*.

Musical score for alto and strings. The alto part is in soprano clef, 2/4 time, key signature one flat. The strings provide harmonic support. Measure 9: Alto rests. Measures 10-12: Alto enters with eighth-note pairs, strings play eighth-note chords. Dynamic: *p* (piano).

Musical score for alto and strings. The alto part is in soprano clef, 2/4 time, key signature one flat. The strings provide harmonic support. Measure 13: Alto rests. Measures 14-16: Alto enters with eighth-note pairs, strings play eighth-note chords. Text below the staff: "est once ad to f stros, thers A bra-ham et".

Musical score for alto and strings. The alto part is in soprano clef, 2/4 time, key signature one flat. The strings provide harmonic support. Measure 17: Alto rests. Measures 18-20: Alto enters with eighth-note pairs, strings play eighth-note chords. Text below the staff: "ni e ius in sae ev his chil dren for ev".

Musical score page 22 featuring two staves of music. The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. The key signature is one flat. The music consists of various note heads and stems.

Musical score page 26 featuring two staves of music. The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. The key signature is one sharp. The music includes lyrics: "cu - la. er - more," and a large watermark reading "PROBE" diagonally across the page.

Musical score page 30 featuring two staves of music. The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. The key signature is one sharp. The music includes lyrics: "Sic - ut lo - cu as he had pr", "ad to pa - tres no - our fore - fa", and a large watermark reading "PROBE" diagonally across the page.

Musical score page 34 featuring two staves of music. The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. The key signature is one sharp. The music includes lyrics: "A - bra - ham et se - mi - ni and all of his", and a large watermark reading "PROBE" diagonally across the page.

A - bra - ham et se - mi - ni e - ius in sae -
 A - bra - ham and all of his chil - dren for ev -



cu - la.
 er - more,



A - bra - ham et se - mi - ni e - ius in sae -
 A - bra - ham and all of his chil - dren for ev -




Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert.

cu - la.
 er - more.

